

شرف و ادب

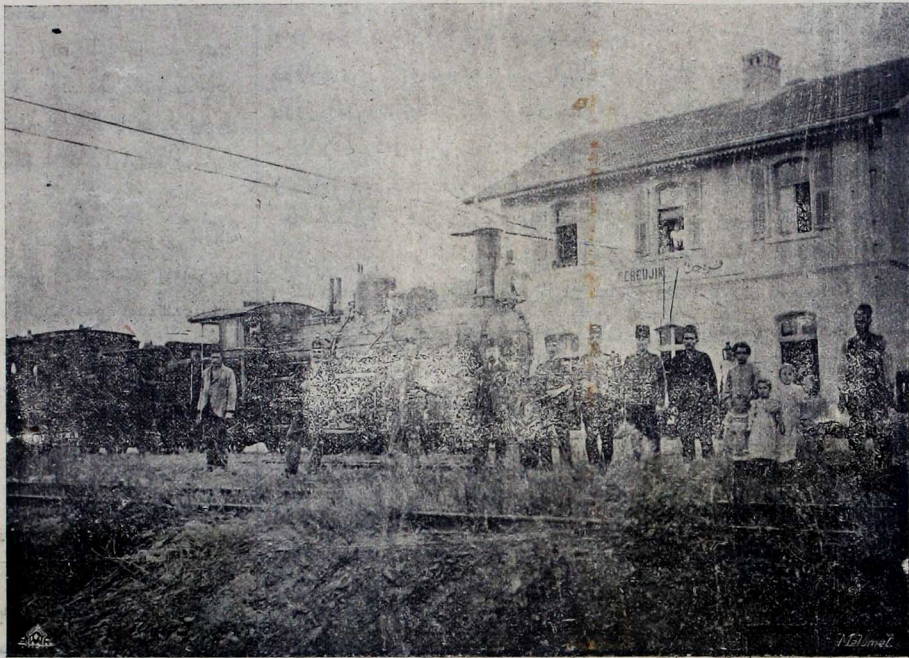
اداره سی :
باب عالی جاده سنده ۴۰ نومرولی دائره در.
هر خصوص ایچون صاحب امتیاز
سعادتو محمد طاهر بك افندی حضرتلرینه
مراجعت اولنور .
توروك فرانسزجه قسیمی آیرجه تیراولنور.
غزته من اولطیندن سكره كجه كچه رفته قدر كلان
هر نوع حوادث یوی «معلومات» غزته سنه
دوج اولنور . معلوماتك عربجه نسخه سیله
اسیوی ، ادبی وفقی نسخه سی دخی واردور.
عتراف آدره سی : استنبول : «ثروت»

شرائط اشترای :
در سعادت وولایات شاهانه ایچون :
سنه لکی ۱۸۰ الی آیللی ۹۵ غروش
انحد پوسته سی اولان مالکه :
سنه لکی ۴۰ آلی آیللی ۲۰ فراق
ثروت غزته سنه آیزنه اولنلره هلتاق مصورفن وادب
جریده سی بجایا اهدا اولنور .
اعلامت ایچون اداره به مراجعت لازمدور
SERVET
Directeur-Propriétaire
M. TAHIR BEY
BUREAUX
Grand rue de la Sublime-Porte N. 40
STAMBOUL

هر کون وقت ظهرده نشر اولنور عثمانلی غزته سیدر .

نسخه سی ۱۰ پاره در

نسخه سی ۱۰ پاره در



در سعادت - سلائیك تیمور یونلك نقطه التصاقتده بولنان فرجه ك استاسیونی



شرف و ادب

خليفة ديانت اکتناه وشهریار تقوی پناه
ولی نعمت بی متمم پادشاهم غازی بیوک
{ عبدالمجید } خان ثانی افندمز حضرتلری
بوکونکی روز میمنت افروزده صلات
جمعی (حمیدیه) جامع نور لامعنده بالایفا
اکتساب ثوبات بی پایان بیوردقدن
سکره کمال عزوشان وشوکت ومزید
احتشام وسلطنت ایله سرای قدسیت
احتوای ملوکانه لرینه معاودت سینه لری
شرف وقوع بولمشدر .

شرف و ادب

مابین هایون جناب ملوکانه کاتب لردن مرحوم
فاضل بک مخدومی خارجیه نظارت جلیه سی
ترجه قلمی خلقتاسندن کانی بک معاشنه بش
یوز غروش ضم ایلمسی خصوصه اراده سینه
حضرت پادشاهی شرف صادر اولمشدر .
— مکتب فنون حربیه شاهانه تاریخ معلمی
ارکان حربیه قائم مقام لردن عزتو نوری بک
مناسرت مکتب اعدادی ورشدی عسکری
شاگردانک بوسته اجرا اوله جق امتحان
عمومی لری مفتش لکنه تعیینی خصوصه بالاستیدان
اراده سینه حضرت پادشاهی شرف صدور بیورمشدر .
— افغانستان امیر جدیدی حبیباه خان
حضرتلری عتبه علیای حضرت خلافتناهی به
کشیده ایندیکی بر تلغرافنامه ده افغانستان
صندالی امیر پسنه قعود ایندک لرینی
ویدر مرحوم لرینک مقام قدسیت اتسام خلافته
اولان فرط ارتباط واحتراملرینی تمامیه تعقیب
ایله جکلرینی عرض ایلشدر .
— بانه والیسی فریقان کر آمدن سعادتو عثمان
فوزی پاشا حضرتلری سلام سعادت انجام جناب
پادشاهی ایله تعطفات مکارم غایات سینه نائل
بیورمشدر .

— مکتب طیه شاهانه مفتشی وکلخانه سرریات
مکتب مملعی فریق سعادتو ریدر پاشا
حضرتلری معینه مستخدم الی افندیك

اکال تحصیل ضمنتده المانییه اعزازم لریه برابر
مصارف سفریه لری اولان اوتوزر لیرادن یوز
سکسان لیرانک محصا تندن تسویه سی خصوصه
بالاستیدان مساعدت عالی حضرت پادشاهی شایان
بیورمشدر .

— برمدن تیری امتحان عمومیلری اجرا
ایلمکده اولان مکتب فنون طیه شاهانه نک الی
طقوز موجودلی منتهی صنف امتحانلری ختام
بوله رق یکریمی الی افندی کاله قاهره دیکر
افندی لری عهده سنه دو قور یوزباشیلینی توجیهی
خصوصه امر و فرمان هایون جناب پادشاهی
شرف صدور بیورمشدر .

— ترامتجانلرینی اکل ایدن افندی لردن
اعتباراً رتبه لرینه مخصوص علامت فارقه لی
لباسلری تلبس ایلشدر .

— تاسیسات عسکریه قومیسون باشکاتجی
عطوفتو حاجی صادق بک افندی حضرتلری
دخی کاکان باش کتابت عهده لرنده قالمق اوزره
اعضالغه تعیین بیورمشدر .

— باندرمه رژی مدیری عزتو ثروت
بک یانیه رژی نظارتی وکالتنه تعیین اولمشدر .

ارتحال

سلطنت سینه نک واشینگتون سفارت سینه سی
مستشارینک ارتحال ایلیدیکی الثان معلومات
تلغرافیه دندر .
— پترسبورغ سفارت سینه سی

اولی اولی رجالدن ها بکک ارتحال دار نعیم
ایلیدیکی حلسندن الثان بر تلغرافنامه خصوصی
مالندن اکلالمشدر . [صباح]

— جمعیت رسومیه اعضاسندن سعادتو
راغب بک افندی حضرتلرینک کریمه سی خانم
یکریمی کوندنیری مبتلا اولدیغی علندن رها باب
اوله میهرق ارتحال ایلشدر . مولی رحمت ایلیه

اوروزدی باق شرکتی اختلاساتندن:

بوندن اول چیقان نسخه لر مزده معهود
(اوروزدی باق) تجارت اونیک قاصه داری قاضی
کوبلی (به لیس) نامنده بر شخصک مذکور
مغازه دن یکریمی بیگ لیرا سرفق ایلیدیکی
یازمش ایله قارشو یقه ده چیقان غزته لردن
بری بوخیرسزک آوقاقلغی درعه ده ایدرک
ضیاعه اوغرایان پاره نک مقداری آلتی بیگ
لیرادن عبارت اولوب بونک اوچ بیگی خیرسز
طرفندن ویرلیدیکی اوچ بیگی ده تأمین ایلیدیکی
بیان ایلیوردی .

تحقیقات اخیرمه مزه کوره کرمی تام
ایله مذکور شرکتک رویت ایلمکده بولنان
حساباتنک اک سوک کوستردیکی بونک اختلاسی
اوتوزبیک لیرایه چیقمشدر . شمعی به قدریکانه
خیرسز (به لیس) اولوق اوزره میدانه
چیقارلمشیدی . حال بوکه تعمیق ایلیدن تحقیقات
(بیویوق) کدخی (به لیس) ایله خیرسز لقمه
هم حال وهم عیبار اولدیغی تعیین ایتمشدر .

مرقوم (بیویوق) قلوبلرده قمار اونسیاره رق
خیلی پاره غیب ایتش وضرری چیقارمق
ایچون کندینسه آچیق بولنان (اوروزدی باق)
شرکتک قاصه سندن آلدیغی آلتونلری امید
واملنک خلافته قاربارلره بو تدرجه بو تدرمشدر .
بو باده کی معلوما تیز بالاده کی مسرواندن عبارت
ذکدر . بقیه سی کله جک نسخه لر مزده یازجغز .
چالینان پاره نک بکونی اوتوزبیک لیرایه چیقدیغی
کوره جک اولان (لوانت هرا ل) دوستمز ،
شوطوغری معلوما تیزدن خوشلامسه کر کدر!!
[معلومات]

اوروزدی باق مغازه سی

اوروزدی باقک آدم لردن ذاق ، جورجی ،
حاریس ، لوقه نام شخصلر کمرکه مراجعت
ایدرک مقده دیار اچینه دن جلب ایله رسوم
لازمه سی ویریلن بوکره دیار آخیره نقل ایله جک
اولان اوچ یوز چوال شکر ووز چوال قهوه
وسائر کمرکده و جودی اولدیغی حالده بونلر .
حقده حسنی تذکره اخذی ایچون مأمورین
عائده سنی اغفال ایلمک لری خبر انجمنی اوزرینه
ازمیر رسومات نظارتجه تحقیقات اجرا ایتد .
یرله رک اوراق رسومات امانت جلیله سنه
کوندلش ایلی .

هیئت تقشیه ریاست علیه سنجه اجرا ایلیدن
تدقیقات نتیجه سنده مرقوم لارک اولمقدار شکر
وقهوه لرایچون حسنی تذکره المتی اوزره مأمورین

عائده سنی اغفال ایتدکلی و بوندن مقصد ایسه کرکدن آنه جق اولان حسی تذکره نك حاوی اولدینی شکر و قهوه لرك وجودی اولدینی حالده سیغوریطه ایتدیر لرك بوش برقایی باتیرمق صورتیه سیغوریطه قومانیسه سندن پاره آلق و یاخود مذکور تذکره ایله یونانستان و سائر طرفدن اولقدار شکر و قهوه جلب ایله ممالک محروسه شاهانه ایدخال ایدرک بصورتیه حقوق رسومییه غصب ایلمک کبی استفاده شخصی لریه خدمتدن عبارت اولدینی اکلاید. یغندن مرقوم لرك درها کرکه قبول ایدله ملربله برابر لازم کلن معامله نظامیه نك اجراسی قرار گیر اولمشدر.

حفظ الصحه و بلدییه عائد

قوم قبو - ابراهیم پاشا محله سنده متوفی حسین بک بوستانی اوکنده صیره نوب صاحبدن اقتضام قدر کونشله لرك چکه یاریشدران یوک آراه جیلری گوشه باشنه تبول ایلدکلی جهته زقانی استیعاب ایدن سیل بول فوق العاده تغذیه عابرین و مارینی و علی الخصوص سکنة محلیه بی ازعاج و بیزار ایتمکده در! مأمورین بلدییه نك اونظره مستکره هی کوردکلی حالده التزام تعامی ایللری احوال مؤسسه دن، محذور مذکورک سرعت ممکنه ایله ازاله و رفقی برنجی دائره بلدییه جه و جاب امور دندر .

جنایت

قارشی یقه ده در وجه نشر ایدیلن (قسطنطنیه - پولیس) غزه سنک صاحب امتیازی عزتلولو دیمتری نیقولایدیس افندی دون ساعت طقوز ، طقوز یچق صورلر نه غلطه ده سیوک ملت خاننک اوست قاننده کی اداره خانه سنده ذاته مخصوص اوپله ده او طور رکن بوندن اول مومی الهک مطبعه سنده مرتبک ایتش و اخیراً یول ویریلی اوزرینه چیقمش اولان قسطنطنیه نامنده شاقه ملی بر شخص اوپله یه کیره رک زدن بولنان روولوه ری چکوب اوچ دفعه آتش ایتش و قورشونلرک هر اوچی ده مومی اله نیقولایدیس افندی به اصابت ایتدیر مشدر . بعده ییغانی چکدرک انک ایله ده نیقولایدیس افندی بی بش آتی یردن باره لمشدر .

جانی سلاح صداسنه قوشوشان مطبعه مستخدمینی طرفندن در دست اولنمش و ضابطه مأمورلری مرقومی مجروحک مواجهه سنده استجواب ایلمشدر . نیقولایدیس افندی (خی اوران بودر!) دییه مرقوم قسطنطنیه کی کوستر مشدر . قسطنطنیه دخی (اوت ، بن اورد) دییه لرك جرمی اعتراف ایلمشدر . نیقولایدیس افندی باره لری در حال یتش اطبا طرفندن بالمعینه مداواته اعتنا اولنمشدر . مجروحک حیاتی تهلکه ده اولدینی روایت ایدیلور .

صورت مخصوصه ده اجرا ایلدیکمز تحقیقات بروجه ایتدیر :

جنایتک ایقاع ایدیلدی ائاده مجروحک زدنده اقر باسندن (آندریا فیتوتی) اسمنده بری بولنیور مش . جانی قسطنطنیه نام دیکری پنا یولوب ایکی سنه دنبری (قسطنطنیه پولیس) غزه ته سنده مرتبک ایتش ، بوندن یکر می کون اول بعض یولسزقلاری کورلمسی اوزرینه چیقارلمشدر . جانی عن اصل یونانی . یکر می سکر یاشلرنده . اوزون بویلی بر آدمدر . مرقوم نیقولایدیس افندی اسمی ذکر اولان

اقر باسیله بر لکده اوپله سنده بولنور کن مرقوم قسطنطنیه بر دنبره اوپله کیره لک مومی الهیه اطالاه اسانده بولندقدن صکره جنبدن بش آتشی بر وولور چیقارارق هجوم ایتشدر . کندینی تهلکه ده کورن نیقولایدیس افندی قورقوسندن یاننده او طور دینی ماصهی سپر اتحاد ایتش و یانلرنده بولنان (آندریا) جانی نك اوکنه کچمک ، عزم قاتلانسه مانع اولمق ایسته مش ایسه ده جانی انده کی سلاحنی آندریانک اوزرینه توجیه ایله اوچ دفعه یازمغنی ایتلتمش و فقط فشکلر آتش امامشدر .

سلاحک آتش آلامدینی کورن آندریا جانی نك بوغازینه صاریله رق هانده اون دقیقه قدر آت آله اوست اوسته اوغرا شمشدر و او ائاده (آندریا) بر قولانی بولوب جانی نك انده کی روولوه ری یره دوشور تمشدر . جانی نك آلی روولوه ردن بوشانجه قاشکلنده بر ییچاق چیقارمش و اول (آندریا) یه صول بیله کندن یاره له مشدر . (آندریا) یاره لنجه بر آز سربست قالان جانی قسطنطنیه یرده کی روولوه ری تکرار آله آتش و نیقولایدیس افندی به نشان آلوب مه سنک اوستدن کوروب یاره له مشدر . جانی ییچاره نیقولایدیس افندی به بعده ییغانیله بر قراج یردن جریجه دار ایلمشدر . جانی نیقولایدیس افندی یه یاره لربکن (آندریا) قسطنطنیه آرقه سندن صم صیقی صارلمش و اشاغیدن طویسونلره امداده یتشسونلر دییه ایغنی یره اوردمش ، تنمش ایسه ده کیسه گله مشدر . برک ویرسون روولوه لرك صداسنی ضابطه مأمورلری طومبشدر موقع جرمه قوشوشمشدر . او صر ده و و واده سر قومیسری عزتلولو محمد علی و ژاندارمه بیکیباشی رفعتلو محمد وطوغری یول قومیسری ضیا و ایکنجی قومیسر فله لی احمد و ژاندارمه سر چاوشی خلیل و پولیس عربکیرلی عثمان ایدیلرله ژاندارمه کره سونلی علی اغایتمشدر . جانی بی انده روولور و قما اولدینی حالده قومیسر ضیا افندی طرفندن در دست اولنمشدر . مجروح نیقولایدیس افندی نك باره لری دو قوتور قیرسی و نیقولایدیس بک اوغلی ضابطه سی طیب یارندن عزتلولو دیقران ایدیلر طرفندن دیکلمش و بعده برسیده یه قوشله رق آینه لی چشمه ده کی خانه سنه کوندرلمشدر . جانی اوراده اعتراف جرم ایتشدر ، مجروح دخی - یوقاریده یازمغنی اولدیغمز و جهله - کندینی جرح ایدن حریفک او اولدینی سویله مشدر . جانی محفوظاً غلطه سرائنه کورتولمشدر .

جانی و و و و وده مرکزنده بولنور کن بک اوغلی مدعی عمومیسی عزتلولو طاطیوس افندی ایله مستظفر دن عزتلولو خالد و جمال بکلر طرفندن استجواب ایدلمشدر .

مجروحک باره لری و خیم ایسه ده اطبا حیایتندن قطع امید ایتمکده لر مش .

کلنلر

ارضروم والی سابق دولتلو شریف محمد رؤف پاشا حضرتلری ارضرومدن ، بروکسل سفارت سنیه سی مستشاری اولوب استشاره اوپله سی معاونلکنه تعیین بیوریلان سعادتاتو سیف الدین بک افندی مارسلیدان ، چهارشنبه قائم مقامی عزتلولو عثمان بک چهارشنبه دن ، حلب ولایتی داخلنده بیره جک نای فضیلتو محی الدین افندی اسکندروندن ، نواب کر آمدن فضیلتو

محی الدین افندی شامدن ، شورای دولت قلمی خلفاسندن عزتلولو رفت افندی سوریه دن و طرابلس غرب ولایتی رسومات ناظری سعادتلولو علی نوزاد بک افندی طرابلس غربدن کلشدر .

مجلسه اخبار

بوغاز ایچندن :

بومکتومی بوغاز ایچندن یازسیوروم . (انسان بیوک سوز سوله ملی) دیرلر نه قدر طوغری سوز ایتش . ایتشه کلدی چقیدی . سورت بره سورت! او جیلقدی نصیب بالقجیلره حائر مزارسه اولدینی مکتوب لرمک برنده بالناسبه یازمش ایدم . لوفر جیلکه بایلیرم . بوغاز ایچمی تمسکلرندن جاندن سو دیکمک برله کوریده قارشولشدرق (واه قویورم ! بو کیجه یالی به کیده جکر) دیدی . هیچ طور بیلر می واپوره کیردک . یالی به کیدر کیتمز کیلار چی بر مکلف تپسی کتیردی . یناشدرق . جززلر بایلدیغ شیلر ! اوخ ! کل کیم کل ! او اره لق اوشاغک بری کلوب : (بک افندی دا کس یم کتیردی) دیدی . ارقدش هایدی (لوفره !) قومانداسنی ویرر . ویرمز صندالله اتلادق نواله مزده برابر . اولطهلر ایندیرلری . سس ، صدا کسیدلی . بکله بر بکله ! اوست طرفزده بولنان ایکی بالقجی طور میوب ویره چی کورلر . ساعت ایکی . ایکی یچق زرم اولطهلره تنزل ایدن یوق . انجم صقیدی ، اولطه بی بر اقوب سینه یناشدم . رفیق معزز حالا بکلیوو . بر مدت صکره اوده ایده مدی ، چکدی . یالی به بالقسز معاودت فصل عودت ایدیلور ؟ عیب دگی ! یانمزده کی بالقجیلره ارقدش بش چاریک ویروب درت عدد (قوفانه) الدی . صالحه سنی آقیده ، آقیده معدله ایندیردک . صاحبین صاحب ساحلخانه حرمدن چقیدی . معاذاه ! صور . تندن دوشن بک بارجه اولور . زرم ارقدش درت لوفر ایچون بالقجیلره چاریک یرینه بش عدد صاری ، صاری عثمانلی لیراسی ویرمسونمی ! قوم قبو مخبری

ایچال ایچندن

ستانداردک اوده سا مخبرندن :

بوئرلرک چته مح اربا تله اجرا ایلدکلی قتل و تجاوزاتی منع ایتک و اولجه صداقه تبین ایدن انکلیز تبعه سنک اخیراً ارتکاب ایتدکلی خلف و رضانت علیه نك اوکنی آلق مقصدیه لورد کیچیز طرفندن کورولن لزوم اوزرینه ایچال ایدیلان تدابیر شیدیه روسیه مطبوعات و محافلنده دوچار قتیح اولمشدر .

روس پولتیقه محررلری امریقای جنوبی احوالنک دیکر جهتلری اصلا قاله آلامق خصوصنده بر وقت تام اراهه ایتکده درلر . بوئرلرک ترنلری تخریب ، سیویل و عسکری یولجیلری قتل ، قافیلری اتلاف ، انکلیز مجرو . حرلینی هلاک ایتدکلی وقاب مستملکله سی اها لیتنک قانوناً مثبت اولان خانتلری روس غزتلری هیچ ستونلرینه کچیر میوزلر . بو تجاها لرنندن طولانی آنره اثبات کیفیت ایتکله لزوم یوقدر . پترسبورغ غزتلری محرر لر نه افریقای جنوبینک بوئر حرکاتی کاملاً معلومدر .

زیرا آنلرانکلیز مطبوعاتی تماماً او قومقده درلر . فقط روسیه ده انکلیز و بوئر محاربه سی نه قدر اولسه براز معلوم بولند یغندن روس غزه تیجاری طرفدن تصویر اولان احوال مؤسسه عین حقیقت اوله رق تلقی ایدله مامک طبیعدر .

حوالده اخبار

انکلز ده فاس هیئت سفریه سی

لوندرده بولنان فاس هیئت سفراسی اخیراً اجرا ایدلش بر رسم کیدیده حاضر بولنمشدر . باش قوماندان لورد و برتس معینده لایف غارد دینلن عسکر ایله مانوره میدانه کلش و فاس هیئت سفریه سی دخی اراهه لرایله اورایه کلیرکن باش قوماندان ایلری حرکتله مسافرن کرامی استقبال ایلمشدر . مومی اله ایله باش قوماندان قائد حضرتلریه ملاقات ایتش و بعده کیدر سمنه مباشرت ایدله لرك سفیر حضرتلری سلاملا تمشدر .

بونک اوزرینه باش قوماندان لورد و برتس عسکره قوماندان ایدن جنرال نورتوریه یان تشکر ایلشدر . فاس سفیری حضرتلری عسکرک البسه و حرکتنده کوردیکی انتظامدن طولانی باش قوماندانی تبریک ایتمشدر . قرال ادوارد حضرتلری (مارل بورو هاوس) نام دائره ده فاس هیئت سفریه سی برای وداع صورت خصوصیه قبول ایتش اولد یغندن سفیر حضرتلری کورمش اولدینی معاملات دوستانه بی فاس حا کبی حضرتلرینه بیان ایده چکی سولمشدر .

شیلی حکومتی ، آرژانتین حکومتی ایله بیننده منازع فیه اولان قوردلیرا طاغلر نه ده کی موقی انکلز نك بیاناتی بکله مکسزین ضبط ایتمشدر . آرژانتین حکومتی پروتسو ایتمشدر .

کچنلرده فیلا دلیفاده (مه بیل غودریچ) نامنده بر مادام طاغه قالدیرلش و متجاسر لرنندن درت کشتی الیوم محبوس اولوب قریباً ایچا کهلری اجرا قلنق مقرر بولنمشدر . بو وقعه نك سوء تأثیراتی هنوز زائل اولامش ایکن کچن صالی کیجه سی زنبکن برچفتلک صاحبنک زوجه سی مادام (هیلمن) دخی بر شخص مجهول طرفندن دوچار هجوم اولمشدر . مرقومه مادامک اوزرینه پترول غازی دوکیه لرك طوتشد و رلمشدر . ماهام ترنه یتشمک اوزره خانه سندن دیشاری چیقمش ایدی .

انسی راهده آغاجلق بریدن کچدیکی صر ده آغاجلر آره سندن بر شخص ظهور ایدیلور دکر مزبور هی طومش و فریاد و فغانه میدان و بر مکسزین آغزنی چامور ایله قاده رق یره یاتیر مشدر . بعده مادامی صویوب هیچ سس صدا چیقارمقسزین مرقومه نك فستانی اوزرینه بریشیه غاز دوکدرک بر اقوب صاوو . شمشدر . مادام باغیرمق ایسته مش ایسه ده آغزنده کی چامور مانع اولمشدر . مع مافیله مزبوره هیچ اعتدال دمنی غائب ایتمکسزین فستانی چیقارمش و دیکر اثوابی دخی آتش آتش ایسه ده شا . شیره مرق علولری سوندریمکه موق اولمش و قوشه رق خانه سه کیدوب اوراده بایللمش ، دوشمشدر . ضابطه جه تجریات لازمه یه تشبث اولنمشدر . حریفک اشکالی هر طرفه تلغراف ایله تعریف و اشعار اولنمشدر .

فرانسه نك (بور دو) شهرنده متمکن اولوب ۱۰۷ یاننده بولنان ماداموازل (دومنا)

وفات ایشدر . مرقومه صوک ایام جاتنه قدر بالجه قوای فکریه و عقیده سنی محافظه ایشدر .

§ افغانستان حکومتک آروایه برهیت مخصوصه اعزام ایلمک فکرنده بولندیغه دائر شیوع بولان حوادنه اعتماد ایلمدیکنی تایمس غزتهسی یازیور .

§ (ویلستاد) دن کلن بر تلغرافنامهده ۱۸۹۲ تاریخنده ونه زولاده وقوعه کلن عصبانده محوایدیلن امر بقایلمک لیک تصمیاتی حساب اوله رق ویرلسی لازم کلن ۸۰۰۰ دولارک مبلغی برنجی دفعه اوله رق تادیه ایلمدیکنی سویلور .

§ (دهینی آکسپرس) غزتهسی ، لورد کیچزک امدادینه سرعته سوازی عساکری یتشدر یلمسنی و کوندریله جک آدم لک تعلم و بحر به کورمش اولسنی طلب ایلمدیکنی یازیور .

§ بیکن جوارنده (فریچ لاهر) نامنده بر المان قتل اولندقدن صکره صویلش ایدی . اجرا قتلان تحقیقات نتیجه سنده قاتل لک بر چتهیه منسوب اولدقلری آکلاشلمشدر .

§ زنگار حاکمک بیوک اوغلی برنس حور حضرتلری برای سیاحت بازسه گلش اورادن دخی لوندیره عزیمت ایده جکی محقق بولمشدر .

§ آرژانتین داخلنده حکمفرما اولان قوراقق سببیه محصولات کاملاً محو اولش حیواناتک تلفاتی تزیاید ایلمش بولندیفش زراعتک احوالی جالب اندیشه در .

هندستان حوادتی

فرهنگ آصفی نام لغت کتابتک مؤلفی منشی سید احمد دهلوی افندی به نجاب حکومتی (شمس العلماء) لقبیه بش یوز رویه تقد اعطا ایلمشدر .

§ بومبای تراموای آرابه لریک الکتریک ایله جری ایچون تدارکانه بولنمقددر .

§ فیض آباد دمیرویولی خطی اوزرنده بر قادین قوجاغنده کی جوجنی ایله برابر قطارک اوکنه آتیه رق اختار ایلمشدر .

§ پیشاور شهرنده بر انگلیز نفری ارقدا شنگ تفکنکی سرقت ایتمدیکنی جزاسیله خدمت عسکر یه دن طرد وایکی سنه حبسه محکوم ایلمشدر .

§ بنارس قیوچیلردن (پنه لعل) بیکر رویه لوق بر ساخته بانقووط سورمکه اشتغال ایلمش ونه نهایت فعلی اکلاشلدیفندن توقیف و حبس ایلمشدر .

بوکون وقت ظهرده مطبعمه مرقومه مخصوص

تبلیغ اولنان تلغرافنامه لر

ترانسوال

لوندنه : ۳۱ تشرین اول — پره تور یادن النان خبر لره کوره (وریبورغ) ده ایکی بوئر قورشورنده نرلش واون سکر بوئر دخی مؤبد ا کورک محکوم ایلمشدر . لوندنه : ۳۱ تشرین اول — (آلور شوت) طویچی لواسی تشرین ثانی اواسطنده جنوبی افریقایه حرکتیه مهیا بولمقی اوزره امر المشددر .

چین

بکین : ۳۱ تشرین اول — لی هونگ جانغ آغیر خسته در .

مختلف

پشته : ۳۱ تشرین اول — غران دوق میخائل نیقولایه ویچ حضرتلری بوسبای ویا نه به متوجها حرکت ایشدر . امپراطور فرانسو آروزوف حضرتلری

استاسیونیه قدر مشارالیه رفاعت ایلمشدر . امپراطور ایله غران دوق غایت صمیمی صورتده وداعلا مشملرددر .

ویانه : ۳۱ تشرین اول — غران دوق حضرتلری بویایه مواصلت ادوب استاسیونده یونان قرالی حضرتلری طرفندن قبول اولمشدر . مشارالیه غران دوق میرآلای بولندینی پیاده ۲۶ نجی آلاینی نظردقتدن اصرار ایلمشدر . بعده یونان قرالی حضرتلرینی زیارت ایتمک اوزره اوئل امیر یاله کیتمشدر . فقط قرالی مشارالیه اوراده بولندیفندن قارتنی براقشدر . اقسام روسیه سفارتخانه سنده غران دوق شرفته برضیافت کشیده اولمشدر . مذکور ضیافته آستریا حریره ناظری ، ارکان حریره عمومه رئیس و پیاده ۲۶ نجی آلایک بالجه ضابطانی حاضر بولمشدر . بعده غران دوق (دره زده) متوجها حرکت ایلمشدر .

لوندنه : ۳۱ تشرین اول — انکتره بانقسهسی استونطوسی یوزده اوچدن درده ابلاغ ایشدر . بره سیچا (ایتالیا) : ۳۱ تشرین اول — (غاردا) کولنک سواحلنده ظهورایدن حرکات ارضیه اهالی اره سنده خوف و خلعجانی موجب اولمشدر . برچوق خانه لر خسار دیده اولمشدر . بوکون صدمات ارضیه تکرار ایلمشدر .

پشته : ۳۱ تشرین اول — قونت (آویچی) مجار مجلس مبعوثانک ریاستنه تعیین اولمشدر .

لوندنه : ۳۱ تشرین اول — انکتره قرالی حضرتلری بیوک محذومی اولوب آوسترالیا به سیاحت ایتمش اولان دوق حضرتلری ایله زوجه محترمه سی دوشس حضرتلری بوکون لوندیره به عودت و مواصلت ایلمشدر . قرال ایله قرالیچه حضرتاتی مشارالیهما حضرتاتی استاسیونده استقبال ایلمشدر .

لورد روبرتس ایله ارکان حربی حاضر ایلدیلر . مشارالیهم حضرتاتی آرای ایله (مارلبورو) سراینه عزیمت ایشملرددر .

لوندنه : ۳۱ تشرین اول — (بوئوس آروس) دن (و آتکدر روس) ایله دیگر بعضی ایالاتده محصولات کاملاً خسار یده اولمشدر .

پشته : ۳۱ تشرین اول — مجارستان حکومتی یوزده درت فاضلی سکسان میلیون فرانلقق بر استعراض تحویلاتی میدان تداوله چیقاره جق ایش .

آروپا بورسملری

بو صباح

Paris	1 Novembre
Ce matin	
30fo Français	100 90
Tabacs Turque	306
Rente Turque D	23 45
Lots Turcs	100 0 0
Banque Ottomane	510
Transvaal Cons	Lan 75,00

پارس بورسملری
۱۰۰،۹۰ فرانز اسهام
عمومی یوزده ۳۰ فاضلی
۳۰۶،۰۰ عثمانی قوتونی
۲۳،۴۵ اسهام عثمانیه (د) تربیتی
۱۰۰،۰۰ روم ایلی تحویرویولی
۵۱۰،۰۰ بانق عثمانی
۷۵،۰۰ ترانسوال

۱۰۱،۹۵ فرانز اسهام
عمومی یوزده ۳۰ فاضلی
۲۳،۴۲ اسهام عثمانیه (آ) تر
تیبی اجلدی
۲۳،۴۲ « قیاندی »
۴۹،۲۰ « (ب) (پشین) »
۲۵،۴۷ « (ت) (کنا) »
اسهام عثمانیه ممتازه
۹۹،۴۰ مصر اسهام مو
حدهسی

۵۰۳،۰۰ عثمانی کرکلری
۹۸۲،۰۰ قره دی لیونه
۲۵۸،۰۰ سلانیک درسه
دت دمیرویولی تحویلاتی
۳۳،۱۲ سلانیک مناستر
۲۳،۱۲ « قیاندی »
۰۰،۰۰ « (آ) تربیتی »
۰۰،۰۰ « (ب) »
۲۰،۲ « (ت) »
۰۰،۰۰ « (ب) »
۳۷۳،۰۰ سویش قنالی
اسهامی
۹۷۵،۰۰ پارس بانقسهسی
۲۵۰،۹۵ لوندنه اوزرنده
جک

۱۰۳۷ بانق عثمانی
۲۰،۰۰ ایلمین تورویولی
۸۲۰،۰۰ قصبه دمیرویولی
تحویلاتی یوزده : فاضلی
۱۰۲۰۰۰ دائره خدیویه
۱۰۰،۰۰ املاک امیریه مصریه
۳۰۰ ترانسوال

ویانه بورسملری
۲۳۹،۰۰ لوندنه اوزرنده
قانبیال (آویسو)
۹۵،۲۵ پارس اوزرنده
۲۷۵،۰۰ عثمانی توتولری
۹۱،۷۰ روم ایلی دمیرویولی

توضیحات

علمیه

سلیمانیه لی شیخ کاک احمد افندی حفیدی فضیلنو سعید افندی حضرتلرینه استانبول بایه رفیقی مشارالیهک برادری فضیلنو شیخ محمد معروف افندی به حرمن محترمین پایه سی مشارالیهک محذومی مکرملو احمد افندی به کبار مدرسین زبتهسی توجیه بیورلمشدر .

ملکیه

جمعیت روسویه اعضاسندن سعادتلو محمد منیب بک افندی حضرتلرینه رویت واهلیتبه منی ترفیعا اولی صنف اول وظایف مأموریتلرینی حسن ایفا ایلمکده اوللرینه وخدمات ممدوحه لرینه منی تیره بولی قضاسی قائمقامی سعادتلو عزت بک افندی به ترفیعا اولی صنف ثانیهی وطر بزون ولاحتی مکتوبی قلمی سر مسودی عزتلو محمدضیا افندی به ترفیعا ثانیه صنف ممتازی وطر بزنده مقیم توفان معتبرانندن رفعتلو اغوب کیرقوریان افندی به ثاله

وظایف مأموریتلرینی حسن ایفا ایتمکده اوللرینه منی خزیه اوقاف هایون جهات قلمی طشره قسمی میری عزتلو مظهر افندی به ترفیعا ممتاز و جزام صهسی مقیدی طرف بکه ترفیعا ثانیه و امور شهنبدری قلمی خلفاسندن رفعتلو احمد مختار بکه ثاله خدمات ممدوحه سندن ناشی ایکنجی اردوی هایون ارزاق متعهدلردن رفعتلو شیان افندی به ثاله خدمات حسنه لرینه منی چتالجه بلدییه طبیعی عزتلو هرمن افندی به ترفیعا ثانیه صنف ممتازی ورزی اداره صراکبهسی قونترول قلمی مأمورلردن محمدعلی بکه ترفیعا ثانیه صنف ثانیهی

قسطونی حکومت قونانغک انشا آتنده حسن خدمت وغیرتلی مشاهد اولان ولایت اوقاف محاسبه جیسی عزتلو طبیب بکه ترفیعا ثانیه صنف ممتازی و اشرف علییه دن و مجلس اداره ولایت اعضاسندن رفعتلو کامل بکه درگاه عالی قیوچی باشیلی و بلدییه مجلسی باشکاتی رفعتلو ضیا و بلدییه اعضاسندن نجیب افندی بکه ثاله ومعتبران تجارندن قاضی زاده فوتولو حافظ احمد و قرغانچی اوغلی اسحق وانشاآت کاتبی محمد خلوصی افندی بلره رابعه

سعی وغیرته منی بشنجی اردوی هایونه منسوب اوتوزیدنجی ایلمک ایکنجی طابوری اجزاجیسی فوتولو محمدنجاتی افندی به رابعه رتبه لری توجیه بیورلمشدر . *ملکیه تقاعد صندوق محاسبه جیلکنه دیوان محاسبات اعضاسندن سعادتلو حاجی نوری بک افندی حضرتلری تعیین بیورلمشدر .

یایته ولایتی داخلنده لوشته قضاسی قائمقاملنی ایلمقن قائمقام سابت عزتلو عاطف بکه تفویض بیورلمشدر .

دوائر عسکریه

سلانیک اداره عسکریه سی باش کاتب معاوندکنده مستخدم قول اغاسی رفعتلو طیار افندی به بیکباشلیق رتبهسی توجیه ایله اداره مذکوره ضابطلکنه لوازم عمومیه دائرهمی شعر انبارینه مأمور الای امینی رفعتلو محمد ثنثت افندی بک بر درجه ترفیقی لوازم عمومیه دردننجی شعبه سینه مربوط البسه انبارنده مستخدم طویچی طابور کاتبی خیری بکه الای کاتبی رتبهسی

اقلام عسکریه

مقام والای سرعسکرکی محاسبات دائرهمی شعبه مخصوصه مدیریتی شعبه مذکوره مدیر معاونی سعادتلو شوکت بکه

اطبای عسکریه

حیدر پاشا خسته خانهسی اطبا سندن صول قول اغاسی فوتولو حلمی افندی به صاغ قول اغاق رتبهسی بکلر بکی خسته خانهسی سرخدمهسی ملازم ثانی حسن اغاک ملازم اولک رتبهسیله خسته لر اغافته تعیین

خاصه اردوی هایونی

النجی سوازی الای الای کاتبی رفعتلو توفیق افندی سوازی اوتوز سکرنجی آلایه الای امینی

ایکنجی اردوی هایون

ردیف اون یدنجی الای دردننجی طابوری قول

اغاسی رفعتلو فائق افندی ردیف اوتوزنجی الای دردننجی طابورینه بیکباشی

ردیف یکری بشنجی الای اوچنجی طابوری قول اغاسی رفعتلو عزت افندی ردیف اون سکرنجی الای اوچنجی طابورینه بیکباشی

ردیف یکری دردننجی الای اوچنجی طابوری قول اغاسی حسین افندی ردیف اوتوز برنجی الای ایکنجی طابورینه بیکباشی

ردیف اون یدنجی الای دردننجی طابوری بلوکی یوزباشیسی رائف افندی بولندینی ایلمک دردننجی طابورینه قول اغاسی

نظامیه اوننجی الای اوچنجی طابوری اوچنجی بلوکی یوزباشیسی حسین افندی ردیف یکری دردننجی الای اوچنجی طابورینه قول اغاسی

ردیف اون طقوزنجی الای ایکنجی طابوری دردننجی بلوکی یوزباشیسی توفیق افندی نظامیه اوننجی الای ایکنجی طابورینه قول اغاسی

ردیف بشنجی فرقه ارکان حربنده یوز باشی احمد افندی ردیف یکری بشنجی الای اوچنجی طابورینه قول اغاسی

نظامیه اون التنجی الای ایکنجی طابوری برنجی بلوکی یوزباشیسی حسن تحسین افندی ردیف یکری یدنجی الای ایکنجی طابورینه قول اغاسی

دردننجی اردوی هایون

حمیده خفیف سوازی یدنجی الای بیکباشی اولی عزتلو عبدالقادر اغایه قائمقام قلمی رتبهسی ردیف التمنجی الای ایکنجی طابوری قول اغاسی عبدالرحمن افندی نظامیه یتمش اوچنجی الای دردننجی طابورینه بیکباشی

نظامیه اون توتوز ایکنجی الای اوچنجی طابوری قول اغاسی عمر اغایه نظامیه یتمش التنجی الای دردننجی طابورینه بیکباشی

ردیف التنجی الای دردننجی طابوری قول اغاسی محمد خلوصی افندی نظامیه اوتوز برنجی الای اوچنجی طابورینه بیکباشی

مذکور التنجی ایلمک برنجی طابوری قول اغاسی عمر لطفی افندی ردیف الی برنجی الای دردننجی طابورینه بیکباشی

اوچنجی اردوی هایون قرق اوچنجی الای ایکنجی طابوری قول اغاسی محمد غالب بک ردیف الی یدنجی الای دردننجی طابورینه بیکباشی

نظامیه یتمش الای اوچنجی طابوری قول اغاسی مصطفی شرف الدین افندی ردیف الی یدنجی الای ایکنجی طابورینه بیکباشی

بشنجی اردوی هایون

ردیف اوتوز یدنجی لوا ارکان حربنده یوزباشی سعید افندی ردیف یتمش اوچنجی آلای اوچنجی طابورینه قول اغاسی نظامیه اوتوز دردننجی الای دردننجی طابوری کاتب معاونی حق افندی نظامیه اوتوز التنجی الای ایکنجی طابورینه طابور کاتبی

التنجی اردوی هایون

سوازی اوتوز بشنجی الای الای کاتبی رفعتلو عمر افندی کندی الایه الای امینی یدنجی اردوی هایون نظامیه الی اوچنجی الای برنجی طابوری بیکباشی شیبسی عزتلو حیدر اغا کندی الایه قائمقام نظامیه التنجی الای ایکنجی طابوری بیکباشیسی حسین افندی الی التنجی الایه قائمقام مجاز فرقه عسکریه سی التمنش اوچنجی الای ایکنجی طابوری بیکباشیسی سعید افندی نظامیه الی ایکنجی الایه قائمقام

مواقع عسکریه

مقام والای سرعسکرکی محاسبات دائرهمی شعبه مخصوصه مدیریتی شعبه مذکوره مدیر معاونی سعادتلو شوکت بکه

مواقع عسکریه

مقام والای سرعسکرکی محاسبات دائرهمی شعبه مخصوصه مدیریتی شعبه مذکوره مدیر معاونی سعادتلو شوکت بکه

المعلومات

جریده صورده عربیه سنک ۳۹۹ نومرولی نسخهسی مقالات نافعه وحوادث مهمه فی حاری اولدینی حالده نشر اولمشدر .

